

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1996-1997

26 JUIN 1997

**Projet de loi relative aux ressources prises  
en considération pour le calcul  
du minimum de moyens d'existence**

**TEXTE ADOPTÉ  
EN SÉANCE PLÉNIÈRE  
ET TRANSMIS À LA CHAMBRE  
DES REPRÉSENTANTS**

Article premier

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

L'article 5, § 2, de la loi du 7 août 1974 instituant le droit à un minimum de moyens d'existence est complété par un littéra e), libellé comme suit:

*Voir:*

**Documents du Sénat:**

**1-531 - 1996/1997:**

- N° 1: Proposition de loi de M. Santkin.
- N° 2: Rapport.
- N° 3: Texte adopté par la commission.

**Annales du Sénat:**

26 juin 1997.

# BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1996-1997

26 JUNI 1997

**Wetsontwerp betreffende de inkomsten  
waarmee rekening wordt gehouden bij  
de berekening van het bestaans-  
minimum**

**TEKST AANGENOMEN  
IN PLENAIRE VERGADERING  
EN OVERGEZONDEN AAN DE KAMER  
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Artikel 5, § 2, van de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum wordt aangevuld met een letter e), luidende:

*Zie:*

**Gedr. St. van de Senaat:**

**1-531 - 1996/1997:**

- Nr. 1: Wetsvoorstel van de heer Santkin.
- Nr. 2: Verslag.
- Nr. 3: Tekst aangenomen door de commissie.

**Handelingen van de Senaat:**

26 juni 1997.

«e) du montant des allocations attribuées par les pouvoirs publics pour l'installation, le déménagement et le relogement auxquels l'intéressé a droit en application des législations régionales en matière de logement.»

Bruxelles, le 26 juin 1997.

Le Président du Sénat,

«e) het bedrag van de door de gewesten toegekende tegemoetkomingen voor de installatie, de verhuizing en de nieuwe huisvesting waarop de betrokkene recht heeft overeenkomstig de gewestelijke regelgeving inzake de huisvesting.»

Brussel, 26 juni 1997.

*De Voorzitter van de Senaat,*

Frank SWAELEN.

Le Greffier du Sénat,

*De Griffier van de Senaat,*

Herman NYS.